



ASSOCIATION INTERCOMMUNALE
Fabrègues, Lavérune, Pignan, Saint Jean de Védas, Saussan



ANEM!

PER LA LENGA
E LA CULTURA OCCITANAS

En avant ! pour la langue et la culture occitanes

MONTPELLIER

PIGNAN

LAVÉRUNE

SAINT-JEAN
DE VÉDAS

SAUSSAN

FABRÈGUES

CONTACTS

- FABRÈGUES / PIGNAN
Gaël Combernous
06 51 17 95 80
- LAVÉRUNE
Sylvianne Durand
06 38 81 02 64
- SAUSSAN
Michel Landier
04 67 47 83 21
- SAINT JEAN DE VÉDAS
Hélène Clamouse
07 66 24 70 56

**D'AICÍ
D'ALAI**

association loi 1901

11 rue Cope Cambe
34570 SAUSSAN

daicidalai@gmail.com

Graphisme : Elodie Saulnier / IEO OPM - © Freepik.com

**D'AICÍ
D'ALAI**



**ASSOCIATION
INTERCOMMUNALE**

Fabrègues, Lavérune, Pignan,
Saint Jean de Védas, Saussan



ANEM !

per la lenga e la cultura occitanas

D'Aicid'Alai, déclarée en préfecture le 19 décembre 2013, est une **association intercommunale**: Fabrègues, Lavérune, Pignan, Saint Jean de Védas, Saussan, qui souhaite aider à la promotion de la langue et de la culture occitanes:

VALORISATION DU PATRIMOINE

ÉCHANGE AVEC D'AUTRES ASSOCIATIONS

OUVERTURE VERS D'AUTRES CULTURES



LA LANGUE / LA LENGA

Talhièr de lenga / Atelier de langue: chaque semaine, les débutants d'une part, les confirmés d'autre part se retrouvent avec leur animateur; à partir de récits, de chansons, de dialogues, ils développent leur vocabulaire et leur conversation.

D'Aicid'Alai organise aussi:

- des charradissas / cafés occitans pour échanger sur un thème donné;
- des lectures suivies et des conférences pour découvrir mille ans de littérature écrite, des Troubadours à Frédéric Mistral et à aujourd'hui.

LA DANSE / LA DANÇA LA MUSIQUE / LA MUSICA

Des ateliers hebdomadaires permettent l'**apprentissage** de danses traditionnelles: rondos, mazurkas, gavottes ...

L'organisation de **balètis**, animés par des groupes professionnels, en est l'aboutissement, dans la convivialité. Des **concerts** vocaux ou instrumentaux ouvrent sur des répertoires d'Occitanie, du monde méditerranéen, des balkans ...



LES ACTIVITÉS POUR LES ENFANTS

L'association propose régulièrement aux enfants une sensibilisation à la culture occitane basée sur des comptines, des danses, des jeux lors de stages et spectacles tels que celui de **Humpty Dumpty**.



LE PATRIMOINE / LO PATRIMÒNI

Le patrimoine occitan affleure partout sur le terrain de la vie quotidienne:

- dans le parler de tous les jours ou dans les noms de lieux; nous avons publié une brochure sur les noms de rues de nos communes;
- dans les noms des plantes que nous avons observées dans la garrigue avec Josiane Ubaud;
- dans le loto (bilingue) que nous organisons chaque hiver;
- dans les carnivals, les feux de la Saint Jean, les chants de Noël (nadalets).



D'Aicid'Alai prend appui sur ces racines régionales: elles sont des repères pour se situer dans un monde qui bouge!



Programme *Septembre/ Décembre 2020*

SEPTEMBRE

Dim 06

Forum des Assoc : Lavérune-Pignan- Saussan - St Jean de Védas

Dim 13

Forum des Assoc : Fabrègues –

Lun 14 - 18h et 19h

1^{er} Talhièr hebdomadaire de Lengua - SAUSSAN

Jeu 10 - 20h -22h

1^{er} Talhièr de Danças (3 jeudis sur 4) SAUSSAN

OCTOBRE

Ven 9 - 18h30 (*reporté au ven 6 Nov*)

Lecture poétique - Concert « **Lumière de Max Rouquette** »

Par Gisèle Pierra -récitante en occitan et en français ;Gilles Siouffi- piano

PIGNAN- Médiathèque de la Gare *entrée libre*

Ven 16 - 18h

Assemblée Générale de L'Association (nouveau calendrier) -

Echanges – Apéritif –

LAVERUNE - Salle de La Vieille Porte (château)

NOVEMBRE

Vendredi 6 - (*voir 9 octobre*)

Mardi 10 - 20h30

Concert : chants du monde méditerranéen et slave par le chœur

d'hommes **Les Costards** . SAINT JEAN de VEDAS -

salle des Granges – Rue Auguste Renoir– Participation libre

Vendredi 20 – 21h

Balèti d'automne avec **Rémi Geffroy Trio**

-FABREGUES – Salle José Janson entrée 8 €-adhérents 6 €-

gratuit moins de 16 ans

DECEMBRE

Sam 5 – 18h

Concert : **Lo Barrut** - « **Lo Cant de la terra** »

LAVERUNE- Eglise - entrée 8€-adhérents 6€ gratuit moins de 16 ans

TALHIER de Danças



Atelier DANSES TRADITIONNELLES D'ICI et D' AILLEURS

**Centre Culturel
SAUSSAN Place de la Fontaine**

3 jeudi par mois - 20h / 22 h

**60 euros + Adhésion 15 Euros
Couple : 100 euros +
Adhésion individuelle 15 euros**

**Association intercommunale D'AICÍ D'ALAI
daicidalai@gmail.com**

06 61 89 60 34 (Maria) 07 66 24 70 56 (Hélène)



TALHIER de Danças



Atelier DANSES TRADITIONNELLES D'ICI et D' AILLEURS

**Centre Culturel
SAUSSAN Place de la Fontaine**

3 jeudi par mois - 20h/ 22 h

**60 euros + Adhésion 15 Euros
Couple : 100 euros +
Adhésion individuelle 15 euros**

**Association intercommunale D'AICÍ D'ALAI
daicidalai@gmail.com**

06 61 89 60 34 (Maria) 07 66 24 70 56 (Hélène)





TALHIÈR DE LENGA ATELIER D'OCCITAN

- Découvrez la langue d'oc
- Découvrez l'histoire, la culture, les traditions, la littérature de votre région
- Venez écouter, apprendre, parler, débattre



Animateur : Cristol THIBAUT,
professeur diplômé

**D'aici d'alai, association intercommunale
pour la langue et la culture occitanes :**
Fabrègues, Laverune, Pignan,
Saint Jean de Védas, Saussan
(et les environs)



TALHIÈR DE LENGA ATELIER D'OCCITAN

- Découvrez la langue d'oc
- Découvrez l'histoire, la culture, les traditions, la littérature de votre région
- Venez écouter, apprendre, parler, débattre



Animateur : Cristol THIBAUT,
professeur diplômé

**D'aici d'alai, association intercommunale
pour la langue et la culture occitanes :**
Fabrègues, Laverune, Pignan,
Saint Jean de Védas, Saussan
(et les environs)



D'Aici D'Alai organise un atelier qui permet de s'initier ou se perfectionner en occitan à partir de lectures, de chansons, de dialogues, complétés par quelques apports de l'animateur sur la grammaire, la prononciation, l'orthographe. Chacun peut s'imprégner de cette langue colorée et expressive et ainsi mieux comprendre notre région, sa culture, ses traditions, son histoire. Des troubadours à Frédéric Mistral et aux auteurs contemporains, découvrez mille ans de littérature.

Chaque lundi à partir de 18h, au Centre culturel de Saussan, une quinzaine de personnes se réunissent dans la bonne humeur. Vous pouvez nous rejoindre ! Que vous soyez débutants ou déjà initiés, vous serez à l'aise.

Horaire : Niveaux différenciés

Le Lundi : 18h-19h ; 19h-20h

Lieu : Centre Culturel, Place de la Fontaine,
SAUSSAN

Tarifs :

Adhésion 15€ ;

Atelier 20€ par trimestre (demi-tarif moins de 30ans et demandeurs d'emploi)

Renseignements et inscription :

D'aici D'alai - Association Loi 1901

Mail : daicidalai@gmail.com

Tél. 07 66 24 70 56

D'Aici D'Alai organise un atelier qui permet de s'initier ou se perfectionner en occitan à partir de lectures, de chansons, de dialogues, complétés par quelques apports de l'animateur sur la grammaire, la prononciation, l'orthographe. Chacun peut s'imprégner de cette langue colorée et expressive et ainsi mieux comprendre notre région, sa culture, ses traditions, son histoire. Des troubadours à Frédéric Mistral et aux auteurs contemporains, découvrez mille ans de littérature.

Chaque lundi à partir de 18h, au Centre culturel de Saussan, une quinzaine de personnes se réunissent dans la bonne humeur. Vous pouvez nous rejoindre ! Que vous soyez débutants ou déjà initiés, vous serez à l'aise.

Horaire : Niveaux différenciés

Le Lundi : 18h-19h ; 19h-20h

Lieu : Centre Culturel, Place de la Fontaine,
SAUSSAN

Tarifs :

Adhésion 15€ ;

Atelier 20€ par trimestre (demi-tarif moins de 30ans et demandeurs d'emploi)

Renseignements et inscription :

D'aici D'alai - Association Loi 1901

Mail : daicidalai@gmail.com

Tél. : 07 66 24 70 56

ASSOCIATION D'AICI DALAI

daicidalai@gmail.com

Demande d'adhésion

à retourner à Claude PAYET-LAURY Rue des romarins 34430 ST JEAN DE VEDAS
accompagnée de votre **participation de 15€** à l'ordre de D'Aici D'Alai

NOM et PRENOM :

Adresse postale :

.....

Mail :

Téléphones :

INSCRIPTION à l'Atelier **LANGUE** oui non à l'Atelier **DANSE** oui non

Date et Signature :

✂

D'AICI D'ALAI, 11 rue Cope Cambe, SAUSSAN 34570
reconnait avoir reçu de
la somme de
à titre de cotisation annuelle 2020
daicidalai@gmail.com

Date, Signature



ASSOCIATION D'AICI DALAI

daicidalai@gmail.com

Demande d'adhésion

à retourner à Claude PAYET-LAURY Rue des romarins 34430 ST JEAN DE VEDAS
accompagnée de votre **participation de 15€** à l'ordre de D'Aici D'Alai

NOM et PRENOM :

Adresse postale :

.....

Mail :

Téléphones :

INSCRIPTION à l'Atelier **LANGUE** oui non à l'Atelier **DANSE** oui non

Date et Signature :

✂

D'AICI D'ALAI, 11 rue Cope Cambe, SAUSSAN 34570
reconnait avoir reçu de
la somme de
à titre de cotisation annuelle 2020
daicidalai@gmail.com

Date, Signature

